Detta dokument är endast avsett som dokumentationshjälpmedel och institutionerna ansvarar inte för innehållet

►B

KOMMISSIONENS BESLUT

av den 19 november 2001

om antagande av gemenskapens importbeslut i enlighet med rådets förordning (EEG) nr 2455/92 om export och import av vissa farliga kemikalier och om ändring av beslut 2000/657/EG

[delgivet med nr K(2001) 3376]

(Text av betydelse för EES)

(2001/852/EG)

(EGT L 318, 4.12.2001, s. 28)

Ändrad genom:

		Officiella tidningen		
		nr	sida	datum
►M1	Kommissionens beslut 2003/508/EG av den 7 juli 2003	L 174	10	12.7.2003
►M2	Kommissionens beslut 2005/416/EG av den 19 maj 2005	L 147	1	10.6.2005
►M3	Kommissionens beslut 2009/966/EG av den 30 november 2009	L 341	14	22.12.2009

▼B

KOMMISSIONENS BESLUT

av den 19 november 2001

om antagande av gemenskapens importbeslut i enlighet med rådets förordning (EEG) nr 2455/92 om export och import av vissa farliga kemikalier och om ändring av beslut 2000/657/EG

[delgivet med nr K(2001) 3376]

(Text av betydelse för EES)

(2001/852/EG)

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR FATTAT DETTA BESLUT

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av rådets förordning (EEG) nr 2455/92 av den 23 juli 1992 om export och import av vissa farliga kemikalier ([1]), senast ändrad genom kommissionens förordning (EG) nr 2247/98 ([2]), särskilt artikel 5.2 i denna, och

av följande skäl:

(1) I rådets förordning (EEG) nr 2455/92 föreskrivs att kommissionen för varje kemikalie som omfattas av PIC-förfarandet (PIC - prior informed consent - förhandsgodkännande sedan information lämnats) skall besluta huruvida import till gemenskapen är tillåten, förbjuden eller underkastad vissa restriktioner.

(2) Förenta nationernas miljöprogram (UNEP) och Förenta nationernas livsmedels- och jordbruksorganisation (FAO) har utsetts att tillhandahålla sekretariatstjänster för tilllämpningen av det interimistiska PIC-förfarande som fastställdes i slutakten vid de befullmäktigade ombudens konferens om Rotterdamkonventionen om förfarandet för ett förhandsgodkännande av vissa farliga kemikalier och bekämpningsmedel i internationell handel, som undertecknades den 10 september 1998, särskilt resolutionen om en interimistisk organisation av detta förfarande.

(3) Ytterligare två kemikalier (etylendiklorid och etylenoxid) har lagts till som bekämpningsmedel i det interimistiska PIC-förfarandet och kommissionen har fått information om dessa från interimssekretariatet i form av beslutsunderlag.

(4) Kommissionen är i egenskap av gemensam ansvarig myndighet skyldig att vidarebefordra beslut om kemikalier till sekretariatet för det interimistiska PIC-förfarandet, på gemenskapens och dess medlemsstaters vägnar.

(5) Interimssekretariatet har begärt att deltagarna i PIC-förfarandet använder ett särskilt formulär för importlandets svar när de informerar om sina importbeslut.

(6) Kommissionen är skyldig att tillämpa befintliga gemenskapsförfaranden när detta är praktiskt möjligt och att se till att svaren inte strider mot gällande gemenskapslagstiftning. Kommissionen måste också, i förekommande fall och i avvaktan på ett gemenskapsbeslut, beakta förbud eller omfattande restriktioner som gäller i medlemsstaterna.

([1]) EGT L 251, 29.8.1992, s. 13.
([2]) EGT L 282, 20.10.1998, s. 12.

▼B

(7) Ämnena etylendiklorid och etylenoxid är förbjudna eller underkastade stränga restriktioner på gemenskapsnivå, särskilt genom rådets direktiv 79/117/EEG av den 21 december 1978 om förbud mot att växtskyddsprodukter som innehåller vissa verksamma ämnen släpps ut på marknaden och används ([1]), senast ändrat genom Anslutningsakten för Österrike, Finland och Sverige. Därför bör ett slutgiltigt importbeslut fattas för dessa ämnen.

(8) Ämnena lindan och paration (etylparation) omfattas av gemenskapslagstiftningen, särskilt rådets direktiv 91/414/EEG av den 15 juli 1991 om utsläppande av växtskyddsmedel på marknaden ([2]), senast ändrat genom kommissionens direktiv 2001/49/EG ([3]), och Europaparlamentets och rådets direktiv 98/8/EG av den 16 februari 1998 om utsläppande av biocidprodukter på marknaden ([4]). I båda dessa direktiv medges en övergångsperiod under vilken medlemsstaterna får fatta nationella beslut om ämnen och produkter som omfattas av direktiven i avvaktan på ett gemenskapsbeslut.

(9) Genom kommissionens beslut 2000/801/EG av den 20 december 2000 om att inte uppta lindan i bilaga I till rådets direktiv 91/414/EEG och om upphävande av tillstånd för växtskyddsmedel som innehåller detta verksamma ämne ([5]) och kommissionens beslut 2001/520/EG av den 9 juli 2001 om att inte uppta paration i bilaga I till rådets direktiv 91/414/EEG och om återkallande av godkännande för växtskyddsmedel som innehåller detta verksamma ämne ([6]) har dessa ämnen tagits bort från bilaga I till rådets direktiv 91/414/EEG, och tillstånd för växtskyddsmedel som innehåller dessa ämnen har därmed återkallats. De ingår emellertid också i gemenskapens program för bedömning av existerande ämnen enligt direktiv 98/8/EG och ett slutgiltigt beslut väntas kunna fattas under år 2008, när bedömningen av deras användning som biocider kommer att vara slutförd.

(10) Importbesluten för bekämpningsmedelsberedningarna lindan och paration (etylparation) i kommissionens beslut 2000/657/EG ([7]), som antogs som interimsbeslut i avvaktan på ett kommissionsbeslut, bör därför ändras.

(11) De åtgärder som föreskrivs i detta beslut är förenliga med yttrandet från den kommitté som inrättats genom artikel 29 i rådets direktiv 67/548/EEG ([8]).

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Härmed antas de slutgiltiga importbesluten för de kemiska ämnena etylendiklorid och etylenoxid i enlighet med de formulär för importlandets svar som återfinns i bilaga I till detta beslut.

Artikel 2

Bilagan till beslut 2000/657/EG skall ändras på det sätt som anges i bilaga II till detta beslut.

([1]) EGT L 33, 8.2.1979, s. 36.
([2]) EGT L 230, 19.8.1991, s. 1.
([3]) EGT L 176, 29.6.2001, s. 61.
([4]) EGT L 123, 24.4.1998, s. 1.
([5]) EGT L 324, 21.12.2000, s. 42.
([6]) EGT L 187, 10.7.2001, s. 47.
([7]) EGT L 257, 27.10.2000, s. 44.
([8]) EGT 196, 16.8.1967, s.1.

▼B

BILAGA I

Slutgiltiga importbeslut för de kemiska ämnena etylendiklorid och etylenoxid

▼B

Interimssekretariatet för Rotterdamkonventionen om förfarandet för ett förhandsgodkännande av vissa farliga kemikalier och bekämpningsmedel i internationell handel

UNEP

FORMULÄR FÖR IMPORTLANDETS SVAR

VIKTIGT: Läs anvisningarna innan formuläret fylls i

LAND: Europeiska gemenskapen (Medlemsstaterna Belgien, Danmark, Tyskland, Grekland, Spanien, Frankrike, Irland, Italien, Luxemburg, Nederländerna, Österrike, Portugal, Finland, Sverige och Förenade kungariket)

AVSNITT 1. IDENTIFIKATIONSUPPGIFTER FÖR KEMIKALIEN		
1.1	Trivialnamn	Etylendiklorid (1,2-dikloretan)
1.2	CAS-nummer	107-06-2
1.3	Typ av preparat och halt av verksam beståndsdel	Vätska

AVSNITT 2. DET SVAR OM IMPORT SOM LÄMNAS I DETTA FORMULÄR AVSER FÖLJANDE KATEGORI(ER)

X Bekämpningsmedel

❑ Industrikemikalie

❑ Mycket farlig beredning av bekämpningsmedel

AVSNITT 3. HÄNVISNING TILL EVENTUELLT TIDIGARE SVAR			
3.1	X Detta är första gången landet lämnar ett svar beträffande denna kemikalie.		
3.2	❑ Detta är en ändring av ett tidigare svar.		
	Det tidigare svaret avsåg ett slutgiltigt beslut.	❑ Ja	❑ Nej
	Det tidigare svaret avsåg ett interimsbeslut.	❑ Ja	❑ Nej
	Datum för avgivande av tidigare svar: _____		

AVSNITT 4. SVAR BETRÄFFANDE FRAMTIDA IMPORT

X **Slutgiltigt beslut** ***(Fyll i avsnitt 5, sida 2)*** ELLER ❑ **Interimsbeslut** ***(Fyll i avsnitt 6, sidorna 3 och 4)***

AVSNITT 5. SLUTGILTIGT beslut i enlighet med nationell lag eller annan författning			
5.1	X **Import förbjuds**		
	Förbjuds import av kemikalien samtidigt från alla ursprungsländer?	X Ja	❑ Nej
	Förbjuds samtidigt inhemsk produktion av kemikalien för inhemskt bruk?	X Ja	❑ Nej
5.2	❑ **Import tillåts**		

▼B

5.3	❑ **Import tillåts endast på vissa angivna villkor** Följande villkor gäller:		
	Gäller samma villkor för import av kemikalien oavsett ursprungsland?	❑ Ja	❑ Nej
	Gäller samma villkor för inhemsk produktion av kemikalien, avsedd för inhemsk användning, som för all import?	❑ Ja	❑ Nej
5.4	**Nationell lag eller annan författning på vilken det slutgiltiga beslutet grundas**		
	Beskrivning av den nationella lagen eller författningen: Etylendiklorid (1,2-dikloretan) upptas i bilaga I till rådets förordning (EEG) nr 2455/92 av den 23 juli 1992 om export och import av vissa farliga kemikalier (EGT L 251, 29.8.1992, s. 13), ändrad genom förordning (EEG) nr 3135/94 (EGT L 332, 22.12.1994, s. 1), såsom förbjuden för användning som växtskyddsmedel. Enligt rådets direktiv 79/117/EEG av den 21 december 1978 om förbud mot att växtskyddsprodukter som innehåller vissa verksamma ämnen släpps ut på marknaden och används (EGT L 33, 8.2.1979, s. 36), ändrat genom rådets direktiv 87/117/EEG (EGT L 71, 14.3.1987, s. 33) är det förbjudet att använda växtskyddsmedel som innehåller 1,2-dikloretan som verksamt ämne och att släppa ut dem på marknaden. Fullständigt namn och adress till det organ eller den myndighet som ansvarar för att utfärda denna nationella lag eller författning: Europeiska gemenskapen och dess medlemsstater (se adress i avsnitt 8).		
5.5	**Anmärkningar**		
	Har det någonsin inkommit en begäran om registrering av kemikalien i landet?	❑ Ja	❑ Nej
	Är kemikalien för närvarande registrerad i landet?	❑ Ja	❑ Nej
	Framställs kemikalien i landet?	❑ Ja	❑ Nej
	Bereds kemikalien i landet?	❑ Ja	❑ Nej
	Om någon av de två sista frågorna besvaras jakande: Är den avsedd för inhemskt bruk?	❑ Ja	❑ Nej
	Är den avsedd för export?	❑ Ja	❑ Nej
	Andra anmärkningar:		

AVSNITT 6. INTERIMSBESLUT			
6.1	❑ **Import förbjuds**		
	Förbjuds import av kemikalien samtidigt från alla ursprungsländer?	❑ Ja	❑ Nej
	Förbjuds samtidigt inhemsk produktion av kemikalien för inhemskt bruk?	❑ Ja	❑ Nej
6.2	❑ **Import tillåts**		
6.3	❑ **Import tillåts endast på vissa angivna villkor** Följande villkor gäller:		
	Gäller samma villkor för import av kemikalien oavsett ursprungsland?	❑ Ja	❑ Nej
	Gäller samma villkor för inhemsk produktion av kemikalien, avsedd för inhemsk användning, som för all import?	❑ Ja	❑ Nej

▼B

6.4	**Aktivt övervägande inför ett slutgiltigt beslut**		
	Är ett slutgiltigt beslut under aktivt övervägande?	❑ **Ja**	❑ **Nej**
	Följande administrativ åtgärd vidtas under det att ett slutgiltigt beslut övervägs:		
	Ungefärlig tid innan ett slutgiltigt beslut kan fattas: _____		
	Fullständigt namn på och adress till det organ eller den myndighet som aktivt överväger ett slutligt beslut:		
6.5	**Uppgifter eller assistans som erfordras för ett slutgiltit beslut**		
	Följande ytterligare uppgifter begärs från sekretariet:		
	Följande ytterligare uppgifter begärs från det land som anmält slutgiltiga lagstiftningsåtgärder:		
	Följande assistans begärs från sekretariet vid utvärdering av kemikalien:		
6.6	**Anmärkningar**		
	Har det någonsin inkommit en begäran om registrering av kemikalien i landet?	❑ Ja	❑ Nej
	Är kemikalien för närvarande registrerad i landet?	❑ Ja	❑ Nej
	Framställs kemikalien i landet?	❑ Ja	❑ Nej
	Bereds kemikalien i landet?	❑ Ja	❑ Nej
	Om någon av de två sista frågorna besvaras jakande: Är den avsedd för inhemskt bruk?	❑ Ja	❑ Nej
	Är den avsedd för export?	❑ Ja	❑ Nej
	Andra anmärkningar		

AVSNITT 7. YTTERLIGARE INFORMATION AV BETYDELSE
Etylendklorid (1,2-dikloretan) klassificeras enligt direktiv 67/548/EEG av den 27 juni 1967 om tillnärmning av lagar och andra författningar om klassificering, förpackning och märkning av farliga ämnen (EGT L 196, 16.8.1967, s. 1) som F; R 11 - Carc. Cat.2; R 45 - Xn; R 22 - Xi; R 36/37/38. R 45: Kan ge cancer. R 11: Mycket brandfarligt. R 22: Farligt vid förtäring. R 36/37/38: Irriterar ögonen, andningsorganen och huden. Etylendiklorid (1,2-dikloretan) har av EG klassificerats som cancerframkallande i kategori 2 (sannolikt cancerframkallande hos människa).

AVSNITT 8. ANSVARIG NATIONELL MYNDIGHET	
Organ	Europeiska kommissionen, Generaldirektoratet för miljö
Adress	Rue de la Loi/Wetstraat 200 B-1049 Bryssel

▼M1

Interimssekretariatet för Rotterdamkonventionen om förfarandet med förhandsgodkännande sedan information lämnats för vissa farliga kemikalier och bekämpningsmedel i internationell handel

UNEP

FORMULÄR FÖR IMPORTLANDETS SVAR

VIKTIGT: Läs anvisningarna innan formuläret fylls i

LAND: Europeiska gemenskapen

(Medlemsstaterna Belgien, Danmark, Finland, Frankrike, Förenade kungariket, Grekland, Irland, Italien, Luxemburg, Nederländerna, Portugal, Spanien, Sverige, Tyskland och Österrike.)

▼M3

”**FORMULÄR FÖR IMPORTSVAR**

Land:	Europeiska gemenskapen (Medlemsstater: Belgien, Bulgarien, Cypern, Danmark, Estland, Finland, Frankrike, Förenade kungariket, Grekland, Irland, Italien, Lettland, Litauen, Luxemburg, Malta, Nederländerna, Polen, Portugal, Rumänien, Slovakien, Slovenien, Spanien, Sverige, Tjeckien, Tyskland, Ungern och Österrike)

AVSNITT 1 IDENTIFIKATIONSUPPGIFTER FÖR KEMIKALIEN

1.1	**Trivialnamn**	Etylenoxid
1.2	**CAS-nummer**	75-21-8
1.3	**Kategori**	☒ Bekämpningsmedel ☐ Industrikemikalie ☐ Mycket farligt bekämpningsmedel

AVSNITT 2 HÄNVISNING TILL EVENTUELLT TIDIGARE SVAR

2.1 ☐ Detta är första gången landet lämnar ett svar beträffande denna kemikalie.

2.2 ☒ Detta är en ändring av ett tidigare svar.

Datum för tidigare svar: 12 juni 2005

AVSNITT 3 SVAR BETRÄFFANDE FRAMTIDA IMPORT

☐ Slutligt svar (Fyll i avsnitt 4 nedan) ELLER ☒ Interimssvar (Fyll i avsnitt 5 nedan)

AVSNITT 4 SLUTGILTIGT BESLUT I ENLIGHET MED NATIONELL LAG ELLER ANNAN FÖRFATTNING

4.1 ☐ Import förbjuds

Förbjuds import av kemikalien samtidigt från alla ursprungsländer?	☐ Ja	☐ Nej
Förbjuds samtidigt inhemsk produktion av kemikalien för inhemskt bruk?	☐ Ja	☐ Nej

4.2 ☐ Import tillåts

▼M3

4.3 ☐ Import tillåts endast på vissa angivna villkor

Följande villkor gäller:

Gäller samma villkor för import av kemikalien oavsett ursprungsland? ☐ Ja ☐ Nej

Gäller samma villkor för inhemsk produktion av kemikalien, avsedd för inhemsk användning, som för all import? ☐ Ja ☐ Nej

4.4 Nationell lag eller annan författning på vilken det slutgiltiga beslutet grundas

Beskrivning av den nationella lagen eller författningen:

AVSNITT 5 INTERIMSSVAR

5.1 ☐ Import förbjuds

Förbjuds import av kemikalien samtidigt från alla ursprungsländer? ☐ Ja ☐ Nej

Förbjuds samtidigt inhemsk produktion av kemikalien för inhemskt bruk? ☐ Ja ☐ Nej

5.2 ☐ Import tillåts

5.3 ☒ Import tillåts endast på vissa angivna villkor

Följande villkor gäller:

För växtskyddsmedel

Enligt rådets direktiv 79/117/EEG av den 21 december 1978 om förbud mot att växtskyddsprodukter som innehåller vissa verksamma ämnen släpps ut på marknaden och används (EGT L 33, 8.2.1979, s. 36), senast ändrat genom Europaparlamentets och rådets förordning (EG) nr 850/2004 (EUT L 229, 29.6.2004, s. 5) är det förbjudet att använda växtskyddsmedel som innehåller etylenoxid som verksam beståndsdel eller att släppa ut sådana medel på marknaden.

För biocidprodukter

Etylenoxid finns upptaget i bilaga II till kommissionens förordning (EG) nr 1451/2007 av den 4 december 2007 om andra fasen av det tioåriga arbetsprogram som avses i artikel 16.2 i Europaparlamentets och rådets direktiv 98/8/EG av den 16 februari 1998 om utsläppande av biocidprodukter på marknaden, vilket innebär att det ämnet endast får släppas ut på marknaden för användning i produkttyp 2 (desinfektionsmedel för privat användning och för användning inom den offentliga hälso- och sjukvården) och produkttyp 20 (konserveringsmedel för livsmedel eller djurfoder).

Medlemsstater som tillåter import: Irland, Luxemburg, Sverige och Tyskland.

Medlemsstater som tillåter import (med krav på skriftligt förhandsgodkännande): Belgien, Bulgarien, Danmark, Finland, Frankrike, Italien, Litauen, Nederländerna (endast produkttyp 2, desinfektionsmedel för privat användning och för användning inom den offentliga hälso- och sjukvården), Polen, Portugal och Österrike.

Medlemsstater som tillåter import för sterilisering av kirurgiska instrument i enlighet med direktiv 93/42/EG (med krav på skriftligt förhandsgodkännande): Cypern, Grekland, Slovakien, Spanien och Rumänien.

Medlemsstater som inte tillåter import: Estland, Förenade kungariket, Lettland, Malta, Slovenien, Tjeckien och Ungern.

Gäller samma villkor för import av kemikalien oavsett ursprungsland? ☒ Ja ☐ Nej

Gäller samma villkor för inhemsk produktion av kemikalien, avsedd för inhemsk användning, som för all import? ☒ Ja ☐ Nej

▼M3

5.4 Aktivt övervägande inför ett slutgiltigt beslut

Är ett slutgiltigt beslut under aktivt övervägande? ☒ Ja ☐ Nej

5.5 Uppgifter eller assistans som erfordras för ett slutgiltigt beslut

Följande ytterligare uppgifter begärs från sekretariatet:

Följande ytterligare uppgifter begärs från det land som anmält slutgiltiga lagstiftningsåtgärder:

Följande assistans begärs från sekretariatet vid utvärdering av kemikalien:

AVSNITT 6 RELEVANT KOMPLETTERANDE INFORMATION

Är kemikalien för närvarande registrerad i landet? ☐ Ja ☐ Nej

Framställs kemikalien i landet? ☐ Ja ☐ Nej

Om någon av de två frågorna här ovan besvaras jakande:

Är den avsedd för inhemskt bruk? ☐ Ja ☐ Nej

Är den avsedd för export? ☐ Ja ☐ Nej

Övriga anmärkningar

Etylenoxid klassificeras enligt rådets direktiv 67/548/EEG av den 27 juni 1967 om tillnärmning av lagar och andra författningar om klassificering, förpackning och märkning av farliga ämnen (EGT 196, 16.8.1967, s. 1) som F+; R 12 (Extremt brandfarligt) – T; R 23 (Giftigt; Giftigt vid inandning) – Carc. Cat.2; R 45 (Cancerframkallande i kategori 2; Kan ge cancer) – Mut. Cat.2; R 46 (Cancerframkallande i kategori 2; Kan ge ärftliga genetiska skador) –Xi; R36/37/38 (Irriterar ögonen, andningsorganen och huden).

AVSNITT 7 ANSVARIG NATIONELL MYNDIGHET

Institution	Europeiska kommissionen, GD Miljö
Adress	BU 9 6/167, 1049 Bryssel, BELGIEN
Ansvarig handläggare	Paul Speight
Tjänstetitel för ansvarig handläggare	Vice enhetschef
Telefon	+32 22964135
Fax	+32 22967616
E-postadress	Paul.Speight@ec.europa.eu

Datum, underskrift för den ansvariga nationella myndigheten och officiell stämpel: .....

VAR GOD RETURNERA DET IFYLLDA FORMULÄRET TILL:

Secretariat for the Rotterdam Convention
Food and Agriculture Organization
of the United Nations (FAO)
Viale delle Terme di Caracalla
00100 Rom, Italien
Tfn +39 0657053441
Fax +39 0657056347
E-post: pic@pic.int

ELLER

Secretariat for the Rotterdam Convention
United Nations Environment
Programme (UNEP)
11-13, Chemin des Anémones
1219 Châtelaine, Genève, SCHWEIZ
Tfn +41 229178177
Fax +41 229178082
E-post: pic@pic.int"

▼M1

AVSNITT 1. IDENTIFIKATIONSUPPGIFTER FÖR KEMIKALIEN		
1.1	Trivialnamn	Paration
1.2	CAS-nummer	56-38-2
1.3	Typ av preparat och halt av verksam beståndsdel	Alla beredningar
AVSNITT 2. DET SVAR OM IMPORT SOM LÄMNAS I DETTA FORMULÄR AVSER KATEGORI(ER)		
	❑ Bekämpningsmedel ❑ Industrikemikalie **X** Mycket farlig beredning av bekämpningsmedel	
AVSNITT 3. HÄNVISNING TILL EVENTUELLT TIDIGARE SVAR		
3.1	❑ Detta är första gången landet lämnar ett svar om import av denna kemikalie.	
3.2	**X** Detta är en ändring av ett tidigare svar. Det tidigare svaret avsåg ett slutgiltigt beslut. ❑ Ja **X** Nej Det tidigare svaret avsåg ett interimsbeslut. **X** Ja ❑ Nej Datum för avgivande av tidigare svar: 27/11/2001	
AVSNITT 4. SVAR BETRÄFFANDE FRAMTIDA IMPORT		
X Slutgiltigt beslut ***(Fyll i avsnitt 5, sida 2)*** **ELLER** ❑ **Interimsbeslut** ***(Fyll i avsnitt 6, sida 3–4)***		
AVSNITT 5. SLUTGILTIGT BESLUT I ENLIGHET MED NATIONELL LAG ELLER ANNAN FÖRFATTNING		
5.1	**X Import förbjuds** Förbjuds import av kemikalien samtidigt från alla ursprungsländer? ❑ Ja ❑ Nej Förbjuds samtidigt inhemsk produktion av kemikalien för inhemskt bruk? ❑ Ja ❑ Nej	
5.2	❑ **Import tillåts**	
5.3	❑ **Import tillåts endast på vissa angivna villkor** Gäller samma villkor för import av kemikalien oavsett ursprungsland? ❑ Ja ❑ Nej Gäller samma villkor för inhemsk produktion av kemikalien, avsedd för inhemsk användning, som för all import? ❑ Ja ❑ Nej	
5.4	**NATIONELL LAG ELLER ANNAN FÖRFATTNING PÅ VILKEN DET SLUTGILTIGA BESLUTET GRUNDAS**	
	Beskrivning av den nationella lagen eller författningen: Det är förbjudet att använda växtskyddsmedel som innehåller paration och att släppa ut dem på marknaden. Paration är inte upptaget i bilaga I till rådets direktiv 91/414/EEG och godkännanden för växtskyddsmedel som innehåller detta verksamma ämne har därmed återkallats. (Kommissionens beslut 2001/520/EG av 9 juli 2001, EGT L 187, 10.7.2001, s. 47). Fullständigt namn och adress till det organ eller den myndighet som ansvarar för att utfärda denna nationella lag eller författning: Europeiska gemenskapen och dess medlemsstater (se adress i avsnitt 8).	

▼M1

5.5	**Anmärkningar:** Se punkterna 5.3 och 5.4			
	Har det någonsin inkommit en begäran om registrering av kemikalien i landet?		❑ Ja	❑ Nej
	Är kemikalien för närvarande registrerad i landet?		❑ Ja	❑ Nej
	Framställs kemikalien i landet?		❑ Ja	❑ Nej
	Bereds kemikalien i landet?		❑ Ja	❑ Nej
	Om någon av de två sista frågorna besvaras jakande:	Är den avsedd för inhemskt bruk?	❑ Ja	❑ Nej
		Är den avsedd för export?	❑ Ja	❑ Nej
	Andra anmärkningar			
AVSNITT 6. INTERIMSBESLUT				
6.1	❑ **Import förbjuds**			
	Förbjuds import av kemikalien samtidigt från alla ursprungsländer?		❑ Ja	❑ Nej
	Förbjuds samtidigt inhemsk produktion av kemikalien för inhemskt bruk?		❑ Ja	❑ Nej
6.2	❑ **Import tillåts**			
6.3	❑ **Import tillåts endast på vissa angivna villkor**			
	Följande villkor gäller:			
	Gäller samma villkor för import av kemikalien oavsett ursprungsland?		**X** Ja	❑ Nej
	Gäller samma villkor för inhemsk produktion av kemikalien, avsedd för inhemsk användning, som för all import?		**X** Ja	❑ Nej
6.4	**AKTIVT ÖVERVÄGANDE INFÖR ETT SLUTGILTIGT BESLUT**			
	1.6. Är ett slutgiltigt beslut under aktivt övervägande?		❑ Ja	❑ Nej
	Ungefärlig tid innan ett slutgiltigt beslut kan fattas:			
	Fullständigt namn på och adress till det organ eller den myndighet som aktivt överväger ett slutgiltigt beslut:			

▼M1

6.5	**UPPGIFTER ELLER ASSISTANS SOM ERFORDRAS FÖR ETT SLUTGILTIGT BESLUT**			
	Följande ytterligare uppgifter begärs från sekretariatet: Följande ytterligare uppgifter begärs från det land som anmält slutgiltiga lagstiftningsåtgärder: Följande assistans begärs från sekretariatet vid utvärdering av kemikalien:			
6.6	**Anmärkningar**			
	Har det någonsin inkommit en begäran om registrering av kemikalien i landet?		❑ Ja	❑ Nej
	Är kemikalien för närvarande registrerad i landet?		❑ Ja	❑ Nej
	Framställs kemikalien i landet?		❑ Ja	❑ Nej
	Bereds kemikalien i landet?		❑ Ja	❑ Nej
	Om någon av de två sista frågorna besvaras jakande:	Är den avsedd för inhemskt bruk?	❑ Ja	❑ Nej
		Är den avsedd för export?	❑ Ja	❑ Nej
	Andra anmärkningar			

AVSNITT 7. YTTERLIGARE INFORMATION AV BETYDELSE	
Paration klassificeras enligt rådets direktiv 67/548/EEG av den 27 juni 1967 om tillnärmning av lagar och andra författningar om klassificering, förpackning och märkning av farliga ämnen (EGT L 196, 16.8.1967, s. 1) som T+; R27/28 (Mycket giftigt; Mycket giftigt vid hudkontakt och förtäring.) - N; R50-53: Miljöfarlig; Mycket giftigt för vattenlevande organismer, kan orsaka skadliga långtidseffekter i vattenmiljön).	
AVSNITT 8. ANSVARIG NATIONELL MYNDIGHET	
Organ	Europeiska kommissionen GD Miljö
Adress	Rue de la Loi 200 B-1049 Bryssel Belgien

▼B

BILAGA II

Ändrade interimistiska importsbeslut för de kemiska ämnena lindan och paration (etylparation) vilka ersätter de tidigare interimistiska importbeslut som anges i kommissionens beslut 2000/657/EG

I bilagan till beslut 2000/657/EG skall de interimistiska importbesluten för de kemiska ämnena lindan och paration (etylparation) ersättas med de ändrade interimistiska importsbeslut som återfinns på följande formulär för impotlandets svar.

▼M2

Ändrat importbeslut för det kemiska ämnet lindan (gamma-HCH), som ersätter det tidigare importbeslutet enligt beslut 2001/852/EG

Sekretariatet för Rotterdamkonventionen om förfarandet med förhandsgodkännande sedan information lämnats för vissa farliga kemikalier och bekämpningsmedel i internationell handel

UNEP

FORMULÄR FÖR IMPORTLANDETS SVAR

VIKTIGT: Läs anvisningarna innan formuläret fylls i

LAND: Europeiska gemenskapen

(Medlemsstaterna Belgien, Cypern, Danmark, Estland, Finland, Frankrike, Förenade kungariket, Grekland, Irland, Italien, Lettland, Litauen, Luxemburg, Nederländerna, Malta, Polen, Portugal, Slovakien, Slovenien, Spanien, Sverige, Tjeckien, Tyskland, Ungern och Österrike)

▼M2

AVSNITT 1. IDENTIFIKATIONSUPPGIFTER FÖR KEMIKALIEN		
1.1	Trivialnamn	Lindan (gamma-HCH)
1.2	CAS-nummer	58-89-9
1.3	Typ av beredning och halt av verksam beståndsdel	

AVSNITT 2. DET SVAR OM IMPORT SOM LÄMNAS I DETTA FORMULÄR AVSER FÖLJANDE KATEGORI(ER)

X Bekämpningsmedel

❑ Industrikemikalie

❑ Mycket farlig beredning av bekämpningsmedel

AVSNITT 3. HÄNVISNING TILL EVENTUELLT TIDIGARE SVAR

3.1 ❑ Detta är första gången landet lämnar ett svar beträffande denna kemikalie.

3.2 X Detta är en ändring av ett tidigare svar.

Det tidigare svaret avsåg ett slutgiltigt beslut. ❑ Ja X Nej

Det tidigare svaret avsåg ett interimsbeslut. X Ja ❑ Nej

Datum för avgivande av tidigare svar:

_____ 20 november 2001 _____

AVSNITT 4. SVAR BETRÄFFANDE FRAMTIDA IMPORT

❑ **Slutgiltigt beslut** ***(Fyll i avsnitt 5, sida 2)*** **ELLER** X **Interimsbeslut** ***(Fyll i avsnitt 6, sida 3–4)***

AVSNITT 5. SLUTGILTIGT BESLUT I ENLIGHET MED NATIONELL LAG ELLER ANNAN FÖRFATTNING

5.1 ❑ **Import förbjuds**

Förbjuds import av kemikalien samtidigt från alla ursprungsländer? ❑ Ja ❑ Nej

Förbjuds samtidigt inhemsk produktion av kemikalien för inhemskt bruk? ❑ Ja ❑ Nej

5.2 ❑ **Import tillåts**

5.3 ❑ **Import tillåts endast på vissa angivna villkor**

Följande villkor gäller:

Gäller samma villkor för import av kemikalien oavsett ursprungsland? ❑ Ja ❑ Nej

Gäller samma villkor för inhemsk produktion av kemikalien, avsedd för inhemsk användning, som för all import? ❑ Ja ❑ Nej

5.4 **NATIONELL LAG ELLER ANNAN FÖRFATTNING PÅ VILKEN DET SLUTGILTIGA BESLUTET GRUNDAS**

Beskrivning av den nationella lagen eller författningen:

Fullständigt namn på och adress till det organ eller den myndighet som ansvarar för att utfärda denna nationella lag eller författning:

▼M2

5.5	**Anmärkningar**			
	Har det någonsin inkommit en begäran om registrering av kemikalien i landet?		❑ Ja	❑ Nej
	Är kemikalien för närvarande registrerad i landet?		❑ Ja	❑ Nej
	Framställs kemikalien i landet?		❑ Ja	❑ Nej
	Bereds kemikalien i landet?		❑ Ja	❑ Nej
	Om någon av de två sista frågorna besvaras jakande:	Är den avsedd för inhemskt bruk?	❑ Ja	❑ Nej
		Är den avsedd för export?	❑ Ja	❑ Nej
	Andra anmärkningar			

AVSNITT 6. INTERIMSBESLUT

6.1	❑ **Import förbjuds**		
	Förbjuds import av kemikalien samtidigt från alla ursprungsländer?	❑ Ja	❑ Nej
	Förbjuds samtidigt inhemsk produktion av kemikalien för inhemskt bruk?	❑ Ja	❑ Nej
6.2	❑ **Import tillåts**		
6.3	**X Import tillåts endast på vissa angivna villkor**		

Följande villkor gäller:

Det är förbjudet att framställa, att släppa ut på marknaden eller att använda lindan (gamma-HCH) med särskilt angivna undantag. Enligt Europaparlamentets och rådets förordning (EG) nr 850/2004 av den 29 april 2004 om långlivade organiska föroreningar och om ändring av direktiv 79/117/EEG (EUT L 229, 29.6.2004, s. 5) är kemikalien förbjuden, både som sådan, i beredningar och som beståndsdel i artiklar. Genom avvikelse från detta får medlemsstaterna tillåta användning i följande syften:

a) Fram till den 1 september 2006:

— Professionell förebyggande behandling och industriell behandling av virke och timmer.

— Användning inomhus, inom industrin och i hushåll.

b) Fram till den 31 december 2007:

— Teknisk HCH får endast användas som intermediär vid kemikalietillverkning.

— Produkter i vilka minst 99 % av HCH-isomereren är i gammaform (lindan) får endast användas som insektsmedel för lokal applikation för att värna om folkhälsan och för veterinärt bruk.

Medlemsstater som tillåter import (med krav på skriftligt förhandsgodkännande): Finland (endast biocidprodukter enligt b fram till den 31 december 2007) och Spanien (endast insektsmedel för veterinärt bruk enligt b fram till den 31 december 2007).

Medlemsstater som förbjuder import: Belgien, Cypern, Danmark, Estland, Frankrike, Förenade kungariket, Grekland, Irland, Italien, Lettland, Litauen, Malta, Luxemburg, Nederländerna, Polen, Portugal, Slovakien, Slovenien, Sverige, Tjeckien, Tyskland, Ungern och Österrike.

Gäller samma villkor för import av kemikalien oavsett ursprungsland?	X Ja	❑ Nej
Gäller samma villkor för inhemsk produktion av kemikalien, avsedd för inhemsk användning, som för all import?	X Ja	❑ Nej

▼M2

6.4	**AKTIVT ÖVERVÄGANDE INFÖR ETT SLUTGILTIGT BESLUT**			
	Är ett slutgiltigt beslut under aktivt övervägande?		❑ **Ja**	X **Nej**
	Följande administrativa åtgärd vidtas under det att ett slutgiltigt beslut övervägs: Ej tillämpligt.			
	Ungefärlig tid innan ett slutgiltigt beslut kan fattas: Ej tillämpligt.			
	Fullständigt namn på och adress till det organ eller den myndighet som aktivt överväger ett slutgiltigt beslut:			
	Europeiska gemenskapen och dess medlemsstater (se adress i avsnitt 8).			
6.5	**UPPGIFTER ELLER ASSISTANS SOM ERFORDRAS FÖR ETT SLUTGILTIGT BESLUT**			
	Följande ytterligare uppgifter begärs från sekretariatet:			
	Följande ytterligare upgifter begärs från det land som anmält slutgiltiga lagstiftningsåtgärder:			
	Följande assistans begärs från sekretariatet vid utvärdering av kemikalien:			
6.6	**Anmärkningar**			
	Har det någonsin inkommit en begäran om registrering av kemikalien i landet?		❑ Ja	❑ Nej
	Är kemikalien för närvarande registrerad i landet?		❑ Ja	❑ Nej
	Framställs kemikalien i landet?		❑ Ja	❑ Nej
	Bereds kemikalien i landet?		❑ Ja	❑ Nej
	Om någon av de två sista frågorna besvaras jakande:	Är den avsedd för inhemskt bruk?	❑ Ja	❑ Nej
		Är den avsedd för export?	❑ Ja	❑ Nej
	Andra anmärkningar			

AVSNITT 7. YTTERLIGARE INFORMATION AV BETYDELSE

Lindan (gamma-HCH) klassificeras enligt rådets direktiv 67/548/EEG av den 27 juni 1967 om tillnärmning av lagar och andra författningar om klassificering, förpackning och märkning av farliga ämnen (EGT 196, 16.8.1967, s. 1) som T; R 25 (Giftigt; Giftigt vid förtäring) – Xn; R 20/21, R 48/22, R 64 (Hälsoskadligt; Farligt vid inandning och hudkontakt; Farligt: risk för allvarliga hälsoskador vid långvarig exponering genom förtäring; Kan skada spädbarn under amningsperioden) – N; R 50/53 (Miljöfarligt; Mycket giftigt för vattenlevande organismer, kan orsaka skadliga långtidseffekter i vattenmiljön).

AVSNITT 8. ANSVARIG NATIONELL MYNDIGHET

Organ	Europeiska kommissionen GD Miljö
Adress	Rue de la Loi/Wetstraat 200 B-1049 Bryssel

▼B

Interimssekretariatet för Rotterdamkonventionen om förfarandet för ett förhandsgodkännande av vissa farliga kemikalier och bekämpningsmedel i internationell handel

UNEP

FORMULÄR FÖR IMPORTLANDETS SVAR

VIKTIGT: Läs anvisningarna innan formuläret fylls i

LAND: Europeiska gemenskapen (Medlemsstaterna Belgien, Danmark, Tyskland, Grekland, Spanien, Frankrike, Irland, Italien, Luxemburg, Nederländerna, Österrike, Portugal, Finland, Sverige och Förenade kungariket)

AVSNITT 1. IDENTIFIKATIONSUPPGIFTER FÖR KEMIKALIEN		
1.1	Trivialnamn	Paration
1.2	CAS-nummer	56-38-2
1.3	Typ av preparat och halt av verksam beståndsdel	

AVSNITT 2. DET SVAR OM IMPORT SOM LÄMNAS I DETTA FORMULÄR AVSER FÖLJANDE KATEGORI(ER)

❑ Bekämspningsmedel

❑ Industrikemikalie

X Mycket farlig beredning av bekämpningsmedel

AVSNITT 3. HÄNVISNING TILL EVENTUELLT TIDIGARE SVAR	
3.1	❑ Detta är första gången landet lämnar ett svar om import av denna kemikalie.
3.2	X Detta är en ändring av ett tidigare svar. Detta tidigare svaret avsåg ett slutgiltigt beslut. ❑ Ja X Nej Det tidigare svaret avsåg ett interimsbeslut. X Ja ❑ Nej Datum för angivande av tidigare svar: 27.10.2000

AVSNITT 4. SVAR BETRÄFFANDE FRAMTIDA IMPORT

❑ **Slutgiltigt beslut** ***(fyll i avsnitt 5, sida 2)*** ELLER X **Interimsbeslut** ***(fyll i avsnitt 6, sidorna 3 och 4)***

AVSNITT 5. SLUUTGILTIGT BESLUT i enlighet med nationell lag eller annan författning	
5.1	❑ **Import förbjuds** Förbjuds import av kemikalien samtidigt från alla ursprungsländer? ❑ Ja ❑ Nej Förbjuds samtidigt inhemsk produktion av kemikalien för inhemskt bruk? ❑ Ja ❑ Nej
5.2	❑ **Import tillåts**

▼B

5.3	❑ **Import tillåts endast på vissa angivna villkor**		
	Gäller samma villkor för import av kemikalien oavsett ursprungsland?	❑ Ja	❑ Nej
	Gäller samma villkor för inhemsk produktion av kemikalien, avsedd för inhemsk användning, som för all import?	❑ Ja	❑ Nej
5.4	**Nationell lag eller annan författning på vilken det slutgiltiga beslutet grundas**		
	Beskrivning av den nationella lagen eller författningen: Fullständigt namn på och adress till det organ eller den myndighet som ansvarar för att utfärda denna nationella lag eller författning:		
5.5	**Anmärkningar:**		
	Har det någonsin inkommit en begäran om registrering av kemikalien i landet?	❑ Ja	❑ Nej
	Är kemikalien för närvarande registrerad i landet?	❑ Ja	❑ Nej
	Framställs kemikalien i landet?	❑ Ja	❑ Nej
	Bereds kemikalien i landet?	❑ Ja	❑ Nej
	Om någon av de två sista frågorna besvaras jakande: — Är den avsedd för inhemskt bruk?	❑ Ja	❑ Nej
	Om någon av de två sista frågorna besvaras jakande: — Är den avsedd för export?	❑ Ja	❑ Nej
	Andra anmärkningar:		

AVSNITT 6. INTERIMSBESLUT			
6.1	❑ **Import förbjuds**		
	Förbjuds import av kemikalien samtidigt från alla ursprungsländer?	❑ Ja	❑ Nej
	Förbjuds samtidigt inhemsk produktion av kemikalien för inhemskt bruk?	❑ Ja	❑ Nej
6.2	❑ **Import tillåts**		
6.3	X **Import tillåts endast på vissa angivna villkor** Följande villkor gäller: *För växtskyddsmedel* Det är förbjudet att använda växtskyddsmedel som innehåller paration och att släppa ut dem på marknaden. (Kommissionens beslut 2001/520/EG av den 9 juli 2001 [EGT L 187, 10.7.2001, s. 47] om att inte uppta paration i bilaga I till rådets direktiv 91/414/EEG och om återkallande av godkännande för växtskyddsmedel som innehåller detta verksamma ämne). *För biocidprodukter* Import är tillåten till följande medlemsstater (skriftligt förhandsgodkännande krävs): Belgien, Tyskland, Grekland, Spanien, Frankrike, Italien, Luxemburg, Österrike, Portugal och Förenade kungariket. Importförbud rådet i medlemsstaterna Danmark, Irland, Nederländerna, Finland och Sverige.		
	Gäller samma villkor för import av kemikalien oavsett ursprungsland?	X Ja	❑ Nej
	Gäller samma villkor för inhemsk produktion av kemikalien, avsedd för inhemsk användning, som för all import?	X Ja	❑ Nej

▼B

6.4	**Aktivt övervägande inför ett slutgiltigt beslut**		
	Är ett slutgiltigt beslut under aktivt övervägande?	**X Ja**	**❑ Nej**
	Paration är inte upptaget i bilaga I till rådets direktiv 91/414/EEG och godkännanden för växtskyddsmedel som innehåller detta verksamma ämne har därmed upphävts. (Kommissionens Beslut 2001/520/EG [EGT L 187, 10.7.2001, s. 47].) Kemikalien ingår emellertid också i gemenskapens program för bedömning av existerande verksamma ämnen enligt Europaparlamentets och rådets direktiv 98/8/EG av den 16 februari 1998 om utsläppande av biocidprodukter på marknaden. Ett slutgiltigt beslut väntas kunna fattas 2008, när bedömningen av kemikaliens användning som biocid kommer att vara slutförd. Fullständigt namn på och adress till det organ eller den myndighet som aktivt övervägar ett slutgiltigt beslut: Europeiska gemenskapen och dess medlemsstater (se adress i avsnitt 8).		
6.5	**Uppgifter eller assistans som erfordras för ett slutgiltigt beslut**		
	Följande ytterligare uppgifter begärs från sekretariatet: Följande ytterligare uppgifter begärs från det land som anmält slutgiltiga lagstiftningsåtgärder: Följande assistans begärs från sekretariatet vid utvärdering av kemikalien:		
6.6	**Anmärkningar**		
	Har det någonsin inkommit en begäran om registrering av kemikalien i landet?	❑ Ja	❑ Nej
	Är kemikalien för närvarande registrerad i landet?	❑ Ja	❑ Nej
	Framställs kemikalien i landet?	❑ Ja	❑ Nej
	Bereds kemikalien i landet?	❑ Ja	❑ Nej
	Om någon av de två sista frågorna besvaras jakande: — Är den avsedd för inhemskt bruk?	❑ Ja	❑ Nej
	Om någon av de två sista frågorna besvaras jakande: — Är den avsedd för export?	❑ Ja	❑ Nej
	Andra anmärkningar:		

AVSNITT 7. YTTERLIGARE INFORMATION AV BETYDELSE
Paration klassificeras enligt direktiv 67/548/EEG av den 27 juni 1967 om tillnärmning av lagar och andra författningar om klassificering, förpackning och märkning av farliga ämnen (EGT L 196, 16.8.1967, s. 1) som: T+; R 27/28 (Mycket giftigt; Mycket giftigt vid hudkontakt och förtäring.) - N; R 50-53 (Miljöfarligt; Mycket giftigt för vattenlevande organismer, kan orsaka skadliga långtidseffekter i vattenmiljön.)

AVSNITT 8. ANSVARIG NATIONELL MYNDIGHET	
Organ	Europeiska kommissionen Generaldirektoratet för miljö
Adress	Rue de la Loi/Wetstraat 200 B-1049 Bryssel